保护你自己不受农药伤害
(Protect Yourself from Pesticides—Chinese Version)

在工作场地，农药可能存留于植物和土壤上、在灌溉水中，或由附近的施药区漂浮过来。
Pesticides may be on plants and soil, in irrigation water, or drifting from nearby applications.

在紧急情况时 (In an Emergency)

若农药洒到或喷到你身上，立即用清水将它冲洗掉。
If pesticides get on you, wash them off right away with clean water.

以肥皂和水来淋浴或清洗你自己，用洗发精洗头发，并尽快换上干净的衣服。
Then shower, shampoo your hair, and change into clean clothes as soon as possible.
Wash your hands and face before eating, drinking, smoking, chewing gum or tobacco, or using the toilet.

Wear a hat or cap, scarf, a long-sleeved shirt, long pants, and shoes and socks to protect yourself from pesticides.

The nearest emergency medical facility is:

For more information on pesticides call:
Hawaii Department of Agriculture
Pesticide Branch
1428 South King Street
Honolulu, Hawaii 96814-2512
Phone: (808) 973-9401
After work, shower or wash your body with soap and water, shampoo your hair and put on clean clothes.

Wash work clothes separately from other clothes before wearing them.

There are Federal regulations to protect workers. These regulations require that your employer train you in pesticide safety.

Follow directions: keep out of restricted areas.